

法家著作译注丛书

诸葛亮文选

天津人民

13.62

诸葛亮简介

诸葛亮（公元一八二——二三四年），字孔明，琅玕郡阳都县（今山东沂水县）人，三国时期著名的法家政治家、军事家。诸葛亮的父亲和叔父都做过地方官吏，父亲早年死去，诸葛亮从小跟随叔父在外生活，到过不少地方，后来定居在隆中（今湖北省襄阳县西）。公元二〇七年，他应邀主持刘备集团的政治军事工作，成了刘备主要依靠的人，历任军师将军、丞相。他的著作经后人辑为《诸葛亮集》。

东汉末年，封建统治集团推行儒家路线，宦官外戚专政，政治极端腐败，豪强地主大量兼并土地，残酷剥削农民，激起了全国规模的黄巾大起义。黄巾起义虽然遭到地主阶级的残酷镇压，但东汉统治机构却已在这个伟大的农民革命的打击下趋于崩溃。这时候，一些世族豪强势力，在镇压黄巾起义中乘机拥兵自立，割据一方；另一方面，一些代表中小地主阶级利益的政治军事集团，力求以武力统一中国，重建封建的统一国家。这个统一与分裂、前进与倒退的斗争，成为当时儒法斗争的一个焦点。诸葛亮就是在这样的历史条件下登上政治舞台的。

诸葛亮在青年时期就努力研读先秦法家的著作，胸怀统一中国的壮志。他协助刘备制定了一条革新政治、争取统一中

法家著作译注丛书

诸葛亮文选

*

天津人民出版社编辑、出版

(天津市赤峰道124号)

天津人民出版社印刷厂印刷 天津市新华书店发行

*

开本 787×1092毫米 1/32 印张 3/4 字数 13,000

一九七五年四月第一版

一九七五年四月第一次印刷

印数 1—70,000

统一书号: 2072·63

每册: 0.07元

国的法家路线；在蜀国执政期间按照法家主张进行改革，以法治国，以法治军，打击豪强地主，反对儒家的“礼治”路线；他提倡“任人唯贤”，主张“亲贤臣，远小人”，反对“任人唯亲”；此外他还重视屯田治水，发展农业生产，并且对西南少数民族采取了“西和诸戎，南抚夷越”的比较进步的民族政策。所有这些，对于我国西南地区的统一和经济文化的发展都起了积极的作用。

诸葛亮反对“天命”论，强调人的作用，反映了他的朴素唯物观点；他善于审时度势，根据不同情况，采取灵活的政治军事策略，也反映了他的朴素辩证法思想。

但是，诸葛亮毕竟是地主阶级的政治家，他不可能认识人民群众创造历史的伟大作用。他加强法治，一方面是为了打击世族豪强的分裂势力，但是同时也有压迫剥削劳动人民的一面。诸葛亮有的地方还没有完全摆脱儒家思想的影响。历代反动统治阶级正是利用这一点，极力夸大和歪曲，硬把他归入儒家行列，旧的文学艺术还在他的脸上涂上了许多唯心主义的神秘油彩，把他描写成一个身穿八卦衣、手摇羽毛扇，能掐会算、呼风唤雨的“神仙”。他们这样肆意歪曲，是要搅乱儒法两家的阵线，并且用被歪曲了的诸葛亮的形象作对比来攻击另一个法家人物曹操，其罪恶目的就是为了尊儒反法，在意识形态领域里反对一切进步和革新的思想。今天，我们用马克思主义的观点来正确地分析诸葛亮的思想及其在历史上的作用，将会增强我们辨别各种不同思潮的能力，对普及、深入、持久地开展批林批孔，是有现实意义的。

目 录

- 隆中对…………… 天津市房地产管理局三结合理论小组译注(1)
- 答法正书…………… 天津市第一机械工业局理论小组译注(7)
- 出师表…………… 天津市第一机械工业局理论小组译注(11)

隆 中 对^①

〔说明〕 诸葛亮居住在隆中的时候，就精心研究历史经验，密切注视时局发展，等待时机，实现他统一中国的抱负。当时的刘备屡遭失败之后，投靠了割据荆州的刘表，但他并不甘心，迫切希望找到一个帮助他打天下的人。公元二〇七年，刘备三顾茅庐去请诸葛亮，《隆中对》就是诸葛亮初见刘备时提出的关于如何实现统一中国的建议。

在《隆中对》中，诸葛亮举出汉高祖刘邦依托益州成就“帝业”的历史，希望刘备按照这个榜样，进一步确立统一中国的政治目标。本着这个目标，诸葛亮又深刻地分析了当时政治、经济、军事、地理各方面的形势，建议刘备先摧毁推行儒家路线的刘表、刘璋这些腐朽的豪强势力，以荆、益二州为根据地，“西和诸戎，南抚夷越，外结好孙权，内修政理”，等待时机统一中国。诸葛亮为刘备制定的这条革新政治、争取统一中国的法家路线，反映了当时中小地主阶级的要求，客观上符合人民群众反对豪强割据、要求统一的愿

①隆中对：隆中，山名，在今湖北省襄阳县西。对，对策。《隆中对》是刘备三顾茅庐邀请诸葛亮时诸葛亮的一段讲话，《隆中对》篇名是后人加的，又名《隆中对策》或《草庐对》。见于《三国志·蜀书·诸葛亮传》。

望和历史发展的潮流。后来，诸葛亮正是按照在《隆中对》中提出的这条路线，协助刘备消灭了荆、益两州的割据势力，统一了西南地区。在治理蜀国的过程中，他实行法治，并且比较妥善地处理了同西南少数民族的关系。这些，对于我国西南地区的统一和经济文化的发展起了积极作用，对后来实现全国的统一也是有一定贡献的。

诸葛亮在《隆中对》中相当深刻地分析了当时的形势，表明他具有比较远大的政治眼光。他在分析曹操战胜袁绍的原因时指出“非惟天时，抑亦人谋”，强调了人的作用，批判了儒家的“天命论”。这些都反映出他具有朴素的唯物论和朴素的辩证法思想。当然，诸葛亮看不到人民群众创造历史、推动社会前进的力量，他的“人谋”只是少数“英雄豪杰”的作用，在整个历史领域中，他仍然不可能脱离唯心论的范围。

诸葛亮和曹操都是法家，都主张革新和统一，但是他们都力求以自己的集团为中心来实现统一，他们相互间的激烈争夺，反映了地主阶级不同集团之间的矛盾，我们应当从当时的历史条件和他们的阶级本性上去认识这个问题。

自董卓^①以来，豪杰并起，跨州连郡者不可胜

①董卓：东汉临洮人，是东汉末年的主要豪强势力。灵帝时任并州牧，灵帝死后，他废了少帝，杀死何太后，自封相国。公元一八九年，他迁献帝于长安，为太师，把持朝政。后被司徒王允和他的部将吕布所杀。

数。曹操^①比于袁绍^②，则名微而众寡，然操遂^③能克绍，以弱为强者，非惟天时，抑亦人谋^④也。今操已拥有百万之众，挟天子而令诸侯^⑤，此诚^⑥不可与争锋^⑦。孙权^⑧据有江东，已历三世，国^⑨险而民附，贤能为之用，此可以为援而不可图也。荆

①曹操：（公元155年——220年），字孟德，沛国谯县（今安徽省亳bó县）。著名的法家政治家、军事家和文学家。他怀有统一中国的大志，又善用人施谋。官渡之战以弱胜强，打败袁绍后，迅速统一了中原。后来，西晋在魏国基础上建立起全国统一政权，是与曹操推行法家路线的功绩分不开的。②袁绍：东汉末年地广兵多势力较大的豪强。是当时推行儒家路线的代表人物之一。③遂（suì碎）：竟，却。④非惟天时，抑亦人谋：惟，仅。抑，而且。诸葛亮认为，曹操之所以能以弱胜强、打败袁绍，不仅是由于“天时”有利，而且是由于人的努力。这是继承了先秦法家的唯物主义思想，强调人的作用，是对儒家“天命论”的批判。诸葛亮所承认的“天时”的作用，则主要是指客观形势。所说的“人谋”，其政治内容就是指曹操所推行的法家路线。⑤挟天子而令诸侯：挟，挟制。这句意思是说，曹操挟制汉献帝，以皇帝的名义向各地豪强发号施令。当时，曹操讨伐董卓，迎汉献帝于许昌。曹操尊奉汉献帝，是为了对付当时军阀割据，以达到统一全国目的而使用的一种政治策略。诸葛亮站在刘备一边说话，所以骂曹操是“挟天子而令诸侯”，实际上这反映了中小地主不同政治集团之间的矛盾。⑥诚：的确，实在。⑦争锋：较量，竞争。⑧孙权：（公元182年——252年），字仲谋，吴郡富春（今浙江省富阳）人。东汉末年至三国时期，他消灭了江南的封建割据势力，建立了东吴政权。他统治东吴期间，基本上执行了一条法家路线。⑨国：指一定范围的地区。后文“此用武之国”、“民殷国富”的国家都是这个意思。

州^①北据汉、沔^②，利尽南海^③，东连吴会^④，西通巴、蜀^⑤，此用武之国，而其主不能守，此殆天所以资将军^⑥，将军岂^⑦有意乎？益州^⑧险塞^⑨，沃野^⑩千里，天府之土^⑪，高祖因之以成帝业^⑫。刘璋闇

①荆州：地名，在现在湖北、湖南一带，是水、陆交通四通八达、地形十分有利的战略要地。当时统治荆州的刘表，推行儒家路线，势力衰败，所以诸葛亮认为荆州是易于攻取的。

②汉、沔(miǎn免)：汉即汉水。沔即沔水，指汉水上游在陕西的一段。③南海：汉时郡名。在现今广东省大部分地区。

④吴会(kuài快)：地名。今江苏省长江以南和浙江省一部。

⑤巴、蜀：巴郡和蜀郡，都在今四川省。⑥此殆天所以资将军：殆，大概。这句话的意思是，这个地方大概是“天”要把它给将军的吧。诸葛亮在这里虽然用了“天”字，但从他整个言行来看，他基本上是不信“天命”的。例如，他在《阴符经序》中说：

“故圣人尊之以天命，愚其人而智其圣”（大意说，所谓“天命”，不过是所谓的“圣人”用来愚弄人民的罢了），“造化在乎手，生死在乎人”（大意说，什么造化，什么生死，都是由人掌握的）。

⑦岂：这里同其，也许的意思。⑧益州：地名，约在现在的四川一带。地势险要，物产丰富，当时为昏庸无能的刘璋占领。刘备夺取益州后，把它当成蜀汉建国基地。

⑨险塞：险要。⑩沃野：肥沃的土地。⑪天府之土：指形势险要，物产丰盛的地方。

⑫高祖因之以成帝业：高祖，指汉王朝创始人刘邦。他当时积极推行法家路线，坚持由秦始皇开创的地主阶级中央集权制度，促进了封建经济、文化的发展。刘邦在未统一全国前，曾利用益州的地理条件和物产资源来与项羽争战，终于打败项羽，建立了汉王朝。诸葛亮在这里举出刘邦“成帝业”的历史事实，和上文“将军岂有意乎？”联系起来看，就是要刘备效法刘邦，以荆州、益州为根据地去打天下，谋求全国统一。

弱^①，张鲁在北^②，民殷^③国富而不知存恤^④，智能之士思得明君。将军既帝室之胄^⑤，信义著于四海，总揽^⑥英雄，思贤如渴，若跨有荆、益，保其崕阻^⑦，西和诸戎，南抚夷越^⑧，外结好孙权，内修政理，天下有变，则命一上将将^⑨荆州之军以向宛、洛^⑩，将军身率益州之众出于秦川^⑪，百姓孰^⑫敢不箠食壶浆^⑬以迎将军者乎？诚如是，则霸业可成，汉室可兴^⑭矣。

①刘璋阉(ān暗)弱：刘璋，东汉末年益州的世族豪强，推行搞分裂割据的儒家路线。阉同暗。阉弱，昏庸懦弱。②张鲁在北：张鲁，东汉末年“五斗米道”农民起义的领袖，曾在汉中建立政权达三十年之久，对益州刘璋构成很大威胁。“五斗米道”起义，反对孔老二的“伦理纲常”，提倡农民的互助互爱，和黄巾起义是同一条路线的运动。③殷：殷实。④存恤：爱惜。⑤将军既帝室之胄(zhòu宙)：胄，后代。这句话的意思是：刘将军既然是汉朝皇室的后代。在诸葛亮看来，由于刘备是汉皇室宗族，这是他反对豪强势力进行统一事业中一项可以加以利用的因素。⑥总揽：广泛地招揽。⑦崕阻：险要的地势。⑧西和诸戎，南抚夷越：诸戎，指西部的少数民族。夷越，指南方的少数民族。从这里可以看出，诸葛亮对西南各少数民族的政策是比较开明的，有助于我国各民族间的联合。以后蜀汉实行了这一政策，对于建立和巩固蜀汉政权，促进西南地区政治、经济、文化的发展起了积极作用。⑨将(jiāng江)：率领。⑩宛、洛：地名。宛，今河南省南阳。洛，今河南省洛阳。宛、洛，在这里是指曹操占据的中原地带。⑪秦川：地名，今陕西、甘肃一带。⑫孰：谁，哪个。⑬箠(dān单)食(sì四)壶浆：箠，古代盛饭的竹制器具。箠食壶浆是说用饮食慰劳军队。⑭则霸业可成，汉室可兴矣：在这里，诸葛亮把“兴复汉室”作为一个政治口号，这个口号是为他实现统一中国的政治路线服务的。

〔译文〕 自从董卓专权以来，豪强纷纷而起，兼并州郡割据一方的多得数不清。曹操和袁绍相比，那就名望小而且兵力少，然而曹操却能打败袁绍，由弱变强的缘故，不仅是“天时”有利，而且也是由于人的谋划得当。现在曹操已经拥有百万大军，挟制皇帝，以皇帝的名义来向各地豪强发号施令，这确实不能和他去竞争。孙权占据江东，已经三代了，地势险要而且人民归顺，有才能的人也能为他所用，这是可以结为外援而不能去打他主意的。荆州北面凭据汉水、沔水，直到南海的物资都能得到，东面连接吴会，西面通达巴、蜀，这是用兵的战略要地，然而那里的统治者不能治理好，这大概是“天”要把它给将军的，将军是不是有这个意图呢？益州地势险要，土地肥沃辽阔，是天然资源丰富的好地方，汉高祖凭借着这个地方完成了统一大业。刘璋昏庸懦弱，又有张鲁在他北面，这里百姓殷实、地方富足，他却不知道爱惜，有才能的人都渴望能够得到个贤明的君主。将军既然是汉朝皇室的后代，信义闻名于天下，又能招揽天下英雄，渴慕有才能的人，如果占有荆、益二州，守住险要，西面和好各个戎族，南面安抚那些越族，对外结好孙权，对内整顿政务，一旦时局有了变化，就可以派一名大将带领荆州的军队进兵宛、洛，您亲自统率益州的军队打出秦川，老百姓哪有不送汤送饭来欢迎将军的呢？如果真是这样去做，那么统一天下的大业就可以成功，汉朝王室就可以复兴了。

（天津市房地产管理局三结合理论小组译注）

答 法 正 书^①

〔说明〕 《答法正书》是反映诸葛亮法治思想的一篇重要作品。公元二一四年，刘备和诸葛亮率领军队打败了割据益州的军阀刘璋，迫使刘璋投降，占领了成都。诸葛亮被任为军师将军，他“严刑峻法”，推行法治，打击地方豪强，奖励耕战，在蜀国实行了一条法家路线。诸葛亮的法治政策引起了当地世族豪强势力的激烈反对。在这种情况下，刘备的另一个主要谋士法正却错误地向诸葛亮建议放宽刑法（“缓刑弛禁”）。《答法正书》就是诸葛亮对法正错误意见的反驳。

诸葛亮在给法正的答复中，批判了儒家的“仁政”和“礼治”思想，分析了刘璋败亡的原因，一针见血地指出这是由于刘璋政权历来不实行法治，“威刑不肃”、政治腐

① 《答法正书》见于《三国志·蜀书·诸葛亮传》中宋朝人裴松之的注文，题目是后人所加。法正，字孝直，原在刘璋手下任新都令，后投刘备，任蜀郡太守、尚书令等职。法正的建议原文是：“昔高祖入关，约法三章，秦民知德。今君假借威力，跨据一州，初有其国，未垂惠抚，且客主之义，宜相降下，愿缓刑弛禁，以慰其望。”（“过去汉高祖攻入咸阳，实行了约法三章：‘杀人者死，伤人及盗抵罪’，百姓都很感激。现在您凭武力刚刚占领益州，没有施行恩惠来安抚地方人士，而且根据主客关系的道理也应该对他们客气点，希望你能把刑法禁令放宽，以满足当地人士的要求。”）

败，世族豪强横行霸道，统治者的权威逐步丧失的结果。诸葛亮进一步明确地指出，必须“威之以法”，才能纠正刘璋时代的政治弊病，并认为这是治理好国家的根本关键。这表明诸葛亮继承了先秦法家的思想，坚定地推行法治路线，决心打击豪强地主势力加强封建制的君主集权。

诸葛亮所执行的法治路线，沉重地打击了世族豪强的分裂割据势力，对于建立和巩固蜀汉政权以及促进全国统一起了积极作用。当然，他所维护的地主阶级专政，对劳动人民是实行压迫和剥削的。在无产阶级专政条件下，叛徒、卖国贼林彪又拣起孔孟之道的“仁政”一类破烂货色，大肆攻击法家是“罚家”，妄图把被打倒了的牛鬼蛇神重新扶植起来，复辟资本主义制度。我们今天研究诸葛亮的法治思想，对于进一步深入批判林彪的反革命修正主义路线，仍然是有现实意义的。

君知其一，未知其二^①。秦以无道，政苛民怨，匹夫大呼，天下土崩^②，高祖因之^③，可以弘

^①君知其一，未知其二：君，您，指法正。这句话反映了诸葛亮注意全面地看问题，从实际出发，具体分析问题的朴素辩证法思想。 ^②秦以无道，……天下土崩：以，因为。无道，暴虐。匹夫，平民，这是指秦末农民起义领袖陈胜、吴广。大呼，呐喊着起来造反。天下土崩，指秦王朝的覆灭。秦始皇死后，代表奴隶主复辟势力的赵高篡了权，激化了秦朝统治集团和农民的矛盾，陈胜吴广起义，很快就形成了全国性的农民革命，公元前二〇六年，刘邦率领的一支农民军攻入咸阳，推翻了秦二世和赵高的反动统治。诸葛亮在《论让夺》中曾说：“秦王以赵高丧国”，可见这里所说的“无道”，是指赵高篡权后的秦朝末年。 ^③因之：因，凭借，根据。之，代词，指以上的情况。

济^①。刘璋闇弱，自焉已来有累世之恩^②，文法^③羈縻^④，互相承奉^⑤，德政^⑥不举^⑦，威刑不肃^⑧。蜀土人士，专权自恣^⑨，君臣之道^⑩，渐以陵替^⑪；宠之以位，位极则贱^⑫，顺之以恩，恩竭则慢^⑬。所以致弊，实由于此。吾今威之以法，法行则知恩；限之以

①可以弘(hóng红)济：弘，宽大。济，补足，成事。这句话的意思是宽大的办法是可行的。刘邦入咸阳时曾宣布约法三章，把秦法称为“苛法”而予以废除。过去的史学家往往根据这一点就说刘邦政策的特点是宽大。实际上，刘邦继承了秦始皇的法家路线，他指示肖何制定的《汉律》，基本上保持了《秦律》的内容，对奴隶主，同时也对农民都是实行专政的，并没有什么“宽大”，他们所保护的只是新兴地主阶级。②自焉已来有累世之恩：焉，指刘焉，刘璋的父亲，刘焉父子都曾任益州牧。累世之恩，指刘焉父子两代推行儒家的所谓“仁政”，对于益州的地方豪强势力迁就拉拢。③文法：指政策法规。④羈縻(jīmí积迷)：羈，马笼头。縻，牛缰绳。这里面含有互相牵制，笼络的意思。⑤承奉：因循守旧，照搬老一套。⑥德政：指好的政治。诸葛亮说的“法治”，并不是儒家的“礼治”、“仁政”那一套，而是和那一套相反的法家路线。这点，从诸葛亮一生的言行以及本文中“威之以法”的政治主张都可以得到证明。⑦举：施行、推行。⑧威刑不肃：肃，严格、贯彻。威刑不肃就是说刑法不严厉，统治者的权威树立不起来。诸葛亮在这里明确地指出了刘璋政权衰亡的根本原因是不实行法治，这是很鲜明的法家思想。⑨蜀土人士，专权自恣(zì自)：土，地方。人士，指世族豪强。恣，任意，放纵。这里说的是益州地区世族豪强势力把持大权横行霸道。⑩君臣之道：指地主阶级专政的中央集权制度。⑪陵替：逐渐衰退、废弛。⑫贱：轻视、看不起。⑬慢：怠慢、不尊敬。

爵^①，爵加则知荣；荣恩并济，上下有节^②。为治之要^③，于斯而著^④。

〔译文〕 您只知道问题的一面，不知道另一面。秦朝末年统治者无道，政策法令繁多、刻薄，引起人民怨恨。老百姓起来一造反，秦王朝就土崩瓦解了。汉高祖在这种情况下，采用宽大办法是可行的。而刘璋昏庸懦弱，从刘焉以来父子两代施行恩宠的办法，政策法令松弛，因循守旧，好的治国方法没有推行，威严的刑法不能贯彻。益州地方的世族豪强，把持大权胡作非为，君臣上下之间的关系，逐渐遭到破坏。用官位宠着他们，官位给到了头，人们就会看轻它，用恩惠顺着他们，恩惠给尽了，对君主就会不尊敬。刘璋所以弄得衰败，就是由于这些。我现在用法令威懾他们，法令一推行就会使他们感到恩德；又限制他们的官爵，爵位一提升就会使他们感到光荣。荣誉和恩德同时发挥作用，上下关系就走上正轨。治理国家的要领就最明显地表现在这里。

（天津市第一机械工业局理论小组译注）

①爵：这里泛指官爵。 ②有节：有节度，合乎一定的要求。 ③要：要领、关键、根本。 ④于斯而著：著，显著。诸葛亮在这里强调指出推行法治和中央集权是治理好国家的根本，反映了他执行法家路线的坚定态度。

出 师 表^①

〔说明〕《出师表》是反映诸葛亮法家思想的一篇重要文章。

公元二二三年刘备病故，年仅十七岁的刘禅继位。当时，蜀国在失掉荆州后再次大败于吴，处于十分困弱的境地。在这种形势下，诸葛亮坚持推行法家路线，对外重新结好东吴，对内平定南中诸郡，发展农业，训练军队，经过几年的努力，“南方已定，兵甲已足”，公元二二七年，诸葛亮率领三军北驻汉中，准备北伐，临行前，写了这篇《出师表》给刘禅。

早在刘备在世的时候，诸葛亮就十分关心刘禅这个帝位继承人能否坚持执行法家路线。他曾经亲笔书写了申不害、韩非的著作和《管子》等书，对刘禅进行教育。在《出师表》中，他更恳切地嘱咐刘禅一定要“光先帝遗德”，继承刘备的法家路线。他反复强调，要赏罚严明，不论“宫中府中”，都要按照法制办事，“不宜偏私，使内外异法”。他要求刘禅吸取前汉执行“亲贤臣、远小人”的法家路线而

①出师表：表，封建社会臣子给皇帝上书表示意见的一种文体。出师表是出兵前写给皇帝的报告。

“兴隆”，后汉实行“亲小人、远贤臣”的儒家路线而“倾颓”的历史经验教训，实行任人唯贤，采纳忠言，要重用他和刘备培养和挑选的具有法家思想的大臣。

诸葛亮提出的这些主张，表明了鲜明的法家观点，同时也说明，他当时已经认识到，必须建立一个由法家人物组成的坚强核心，从组织上来保证法家路线的贯彻执行。文中提出的蒋琬等人，在诸葛亮死后曾经坚持了法家路线，但是最后，刘禅没有按照诸葛亮的话去做，重用宦官和儒家人物，这不能不说是蜀汉灭亡的一条重要原因。

“亲小人，远贤臣”还是“亲贤臣，远小人”，这是两千多年来儒法两家在用人路线方面的尖锐斗争。我们要认真研究这方面的历史经验，以便加深理解和更好地执行毛主席的无产阶级干部路线。

先帝^①创业未半而中道崩殂^②，今天下三分^③，益州^④疲敝，此诚危急存亡之秋^⑤也。然侍卫之臣^⑥不懈于内，忠志之士忘身于外者，盖追先帝之殊遇^⑦，

①先帝：称已死去的皇帝，这里指刘备。 ②崩殂(cǔ zǔ)：崩，山塌叫崩，古时称皇帝死叫崩。殂，死亡。 ③三分：指魏、蜀、吴三国鼎立。 ④益州：指当时的蜀国。 ⑤危急存亡之秋：秋，时候，时刻。公元二一九年，东吴攻取荆州，蜀将关羽被杀；公元二二三年，刘备攻吴失利后，病死于白帝城，蜀国形势一度十分严重。所以诸葛亮说这是“危急存亡之秋”。 ⑥侍卫之臣：皇帝身边的文武官员。 ⑦盖追先帝之殊遇：盖，承上文申说理由或原因的虚词。追，追念。殊遇，特殊的信任和待遇。